

# ROUBAIX

## NOTRE Grand Concours Littéraire

### Les mots rétablis

A la demande d'un grand nombre de concurrents, nous publierons demain les 60 phrases dans lesquelles les 60 mots avaient été enlevés, en rétablissant à leurs places ces 60 mots supprimés.

Nos concurrents pourront facilement constater ainsi que les mots supprimés sont bien les mots VRAIS, les mots qui traduisent exactement la pensée de l'auteur.

Le dépeuplement et le classement des solutions qui nous ont été adressées, se continue avec tout le soin et avec toute la rapidité désirables. Mais, étant donné

### Le nombre très considérable

de réponses qui nous sont parvenues, nous ne pouvons dire encore quel jour nous publierons les noms des heureux vainqueurs de notre concours.

Il est à supposer, d'ores et déjà, que de nombreuses solutions arriveront avec le même nombre de mots exacts et sur le même rang.

Nos lecteurs savent comment s'opérera le classement définitif entre les concurrents ayant apporté une solution identique.

De la clôture du concours et jusqu'au 26 février, nous avons continué à supprimer deux mots par jour, soit VINGT MOTS, dans notre intéressant feuilleton

### L'Assassinat de la rue X...

Tous les concurrents ont été invités à rechercher ces vingt mots, qui auront été inscrits par eux sur le second tableau publié samedi matin.

Soit par la voie du journal, soit plutôt par une lettre individuelle, nous prions ceux d'entre eux qui, classés dans les 525 gagnants, arriveraient à égalité avec d'autres, de nous envoyer ce tableau de vingt mots qui servira à leur classement définitif sur la liste des gagnants.

Que tous les concurrents inscrivent donc les vingt nouveaux mots trouvés par eux, sur ce second tableau. Mais qu'ils prennent bien note qu'il est inutile de nous l'envoyer avant d'en avoir reçu avis.

### CONSEIL DES PRUD'HOMMES OUVRIERS

#### ELECTIONS DU 28 FÉVRIER

Hier ont eu lieu à Roubaix, les élections pour le renouvellement du Conseil des Prud'hommes ouvriers.

Tout s'est passé avec calme et sans aucun incident.

Voici les résultats à Roubaix :

1re catégorie (Hotel-de-Ville). — Peignages et Filatures. — Bureau : Président Edouard Motte, assesseurs, Emile Dubois, Doreux Léopold, Mathurin Masurel et Denaucourt Adolphe.

2e catégorie (Bourse). — Tissage, teintures, apprêts. — Bureau : Louis Ferré, président, Deverny Adolphe, Decleer Albert, Desmet Louis, assesseurs (inscrits : 198) ; députés grises. — Bureau : Léon Carpiès, président, Lesaffre Joseph, Denaucourt Adolphe, assesseurs (inscrits : 159) ; députés jaunes.

3e bureau : Charles Lapoutre, président ; Benaud Victor, Claude Jeune, président. Loridan Grégoire, assesseurs (inscrits : 116) ; députés rouges. Carrière, assesseurs (inscrits : 212).

Inscrits : 5336. — Votants : 1022.

Roger Pierre, 1017 voix.

Segard Henri, 1020 voix.

Carrière Emile, 543 voix.

Kimpe Henri, 2457 voix.

N'ont pas été comptés par suite d'erreur de dénombrement dans les urnes : Kimpe : 276 à Emile Carrière et 273 à Achille Lepers.

4e catégorie (Hotel des Pomeries) Métallurgie. — Bureau : Victor Gaudin, président. Lorian Léopold Vanberckem, Vanransen Liévin, Olivier Henri, Vancombercke Herman, assesseurs.

Hilrop Arthur, 636 voix.

5e catégorie (Hotel des Pomeries) bâtiment. — Bureau : César Cavet, président. Loridan Charles, Cayrol Félix, assesseurs.

Inscrits : 1247. — Votants : 437.

Denaucourt Adolphe, 415 voix.

### WATRELOS

1re catégorie. — Inscrits : 339.

Roger Pierre 164 voix.

Segard Henri, 164 voix.

2e catégorie. — Inscrite : 2025.

Lepers Achille, 716 voix.

Carrière Emile, 716 voix.

### TOURCOING

#### UN MINISTRE A TOURCOING

L'inauguration de l'Académie de dessin est fixée au dimanche 27 mars.

Le programme de la fête sera, en outre une visite à la ferme de la Bourgogne.

#### CHUTE DANS UN ESCALIER

Samedi soir, vers minuit M. Louis Wastine, 50 ans, célibataire, rue Aubert, 67, montait son escalier pour aller se coucher. Il a manqué une marche et s'est abîmé à la renverse.

Il se releva atteint de contusions hémorrhagiques sur graves au cou et à la jambe droite. Le docteur Julien a déclaré que l'accident n'aurait d'autres conséquences.

#### ACCIDENT DE ROULAGE

Hier matin, vers 9 heures 12, un marchand de lait, Louis Catiers, rue du Blanc-Sau, 309, passait rue des Villas avec sa voiture quand soudain le pneu d'un violent cahot, l'essieu d'une des roues se brisa.

Le cheval, effrayé, s'emporta et entraîna jusqu'à la rue Moléris, ce véhicule dépourvu d'une roue. Le conducteur ayant été renversé à la maîtrise. Pas d'accident de personne.

#### AU THEATRE MUNICIPAL

Salle comble, hier au théâtre municipal pour la représentation des Cloches de Corneville.

Seul son habitude M. Tourin a admirablement chanté. M. Chancel, le jeune et le rôle de Gaspard excellent chanteur et comédien a comploté à Mmes Serailly et Lanoux, elles ont rivalisé de talent et de talent.

Tres bien aussi les chœurs et l'orchestre.

Mercredi prochain, 2 mars soirée de gala, Faust, avec le concours des artistes, des chœurs et de l'orchestre du grand théâtre de Lille.

#### ÉTAT CIVIL

de TOURCOING du 28 février

Naissance. — Lepers Henri, rue du Bois, 2.

Décès. — Tonnel Joseph, 44 ans, employé, rue du

Kimpe Henri, 722 voix.

2e catégorie. — Inscrits : 118.

Hilrop Arthur, 46 voix.

3e catégorie. — Inscrits : 133.

Denaucourt Adolphe, 31 voix.

#### RECAPITULATION GENERALE

1re catégorie. — Inscrits : 2543.

Roger Pierre, 181 voix.

Segard Henri, 1184 voix. E.L.U.

2e catégorie. — Inscrits : 8561.

Lepers Achille, 3172 voix. E.L.U. pour 6 ans.

Carrière Emile, 3170 voix. E.L.U. pour 6 ans.

Kimpe Henri, 3170 voix. E.L.U. pour 6 ans.

Hilrop Arthur, 26 voix. E.L.U.

3e catégorie. — Inscrits : 1677.

Hilrop Arthur, 26 voix. E.L.U.

4e catégorie. — Inscrits : 1380.

Denaucourt Adolphe, 446 voix. E.L.U.

Les résultats ont été proclamés à 7 heures 45.

#### COMMENCEMENT D'INCENDIE

Un commencement d'incendie s'est déclaré samedi à midi, chez M. Marain, rue Colbert, 34 ; des voisins ont donné l'alarme à temps et ont réussi à éteindre le feu qui avait éclaté au premier étage.

Les pompiers n'ont pas eu à intervenir ; les dégâts couverts par une assurance s'élevaient à 2.000 francs environ.

#### VOL DE NUIT

Dans la nuit de samedi à dimanche, des malfaiteurs inconnus ont pénétré dans le magasin de M. Collin, entrepreneur, situé au quai de Gand, et y ont dérobé divers outils appartenant à deux ouvriers maçons employés par M. Collin.

La police a ouvert une enquête.

#### VOL DE NUMERAIRE

M. Edmond Vankersbilde, débitant de boissons, rue de Valenciennes, 181, découvert au bureau du Commissariat du 2e arrondissement, au sujet d'un vol d'une somme de cinq francs, dérobés devant son compteur à gaz, samedi après-midi, vers 2 heures.

L'auteur de ce vol est inconnu.

#### COUPS, OUTRAGES, REBELLION

Les agents de police Decroet, Knitt et Dhalin ont mis samedi en état d'arrestation, Ferdinand Six, 31 ans, éboueur, demeurant rue des Filatures, aux Bures, pour coups, outrages, rébellion.

Ces agents avaient été requis par Henri Willemeux, surveillant à l'éboueur qui se trouvait présent et auquel six avait déjà porté des coups.

#### LUMINO

Économisez pour le ménage, les flanelles et le linge.

#### ÉTAT CIVIL

de ROUBAIX du 28 février

Naissances. — Desfontaines Emile, rue Longue-Haies, cour Jénart, 2. — Fournier Louis, rue d'Alain, 62. — Hozay Arthur, rue de Boume, cour M. Rogier, 2. — Wargat et susdites de plâtre, maison Masure, 5. — Delanoy Jeanne, rue du Tilleul, 284.

Publications de mariages. — Charles Lepal, 21 ans, comptable à la Madeleine et Jeanne Varlet, 21 ans, modiste, rue Descares, 54. — Alfred Deweer, 36 ans, teinturier, rue des Longues-Haies, 30 et Julie Morlier, 23 ans, couturière, rue des Longues-Haies. — Jean Seynave, 29 ans, gazier, boulevard Gambetta, 95 et Marie Joy, 22 ans, sans profession, rue de la Chapelle, 10. — Desnoy Maurice, 36 ans, domestique, rue Benaiger, 13 et Sophie Vanhessen, 29 ans, rentière, rue Carpeaux, 65. — Eugène Thiébaux, 25 ans, boulanger, boulevard de Valenciennes, maison Gandelier, 8 et Aline Constant, 25 ans, vendeuse, rue des Longues-Haies, 303. — Armand Lecomte, 27 ans, seigneur, rue de la Planche-Troisième 12 et Léonie Vancomberck, 21 ans, bobineuse, rue de Lannoy, 33. — Kluwer Corinne, 25 ans, peintre, rue Blanchemante, 46 et Zola Seynave, 19 ans, doubleuse, rue Stephenson, 28. — Jules Carrière, 36 ans, tisseur, rue de Calais, 1 et Elisa Vancomberck, 25 ans, bobineuse, rue Jean Bart, 11. — Henri Peas, 26 ans, monteur de Jacquards à Tourcoing et Louise Fricq, 24 ans, servante, rue des Fabricants, 58.

Décès. — Denaucourt Adolphe, 57 ans, marchand de bois, rue Sombrie, 84. — Bulleers Louis, 48 ans, couvreur, rue Davine, 4. — Groven Georges, 18 ans, employé, Hôtel-Dieu, 1. — Faras Emmanuel, 31 ans, employé, Hôtel-Dieu, 1. — De Croone Laure, 4 mois, rue d'Anzin, cour Gérard, 1.

# LILLE

## LES ELECTIONS MUNICIPALES

Les « progressistes » et les radicaux. — Les « nationalistes » refusent l'alliance des libéraux. — Intéressants documents.

Nous avons fait récemment connaître la verte et dédaigneuse réponse des libéraux et réactionnaires à la proposition d'alliance des progressistes ou mélinistes.

C'est par une fin de non-recevoir absolu que M. Florent Binauld a répondu aux offres de MM. Bruckers d'Hugo, Danchin et Giesse, dont le « Echo du Nord » a le 20 le déclare aujourd'hui, — était de composer des listes attribuant double sièges aux amis de la « Dépêche » et de la « Croix » et double sièges aux radicaux.

On attendait, non sans quelque curiosité, la réponse de la Ligue Républicaine des cantons de Lille, que préside M. Debierre, à cette abracadabrante proposition.

Cette réponse nous arrive par le canal de l'« Echo du Nord », et nous nous empressons de la placer sous les yeux de nos lecteurs, laissant au surplus à ceux-ci le soin de l'apprécier. La voici :

#### LIGUE REPUBLICAINE DE LILLE

Lille, le 27 février 1904.

Monsieur le Président,

Notre Comité a examiné la proposition que vous nous avez faite au nom du Comité républicain progressiste, par votre lettre du 16 février dernier.

Si nous voulons comme vous, en nous plaçant sur le terrain des affaires communales, que la Ligue Républicaine des cantons de Lille, et les candidats, qui s'agitent dans la prospérité de nos finances et les grands travaux de toute nature dont notre ville a été l'objet, soit la maison commune et non pas la maison d'un parti, nous ne pouvons cependant pas oublier que nous sommes des républicains et que nous avons le devoir — en ce qui nous concerne — de combattre les républicains ; nos amis politiques n'accepteront pas et ils ne comprendraient pas une autre tactique.

Les écoles laïques doivent être encouragées et protégées, nos établissements d'assistance publique et de solidarité doivent être mieux dotés et mis à l'abri de toute atteinte de l'omnipotence clericale ; les principes républicains, le sort des ouvriers, le développement de l'industrie dans cette ville, en toutes circonstances, par sa municipalité. Voilà des considérations qui sont pour nous en l'absence de tout autre intérêt, et qui nous ont fait proposer à Lille, nous croyons avec confiance qu'une liste exclusivement républicaine, uniquement composée de républicains sans exception, avait des chances de succès à l'arrivée en vue des élections municipales.

C'est serait le moyen de donner à notre ville une municipalité capable de servir ses intérêts et de représenter dignement. Notre concours est accordé à tous ceux de nos concitoyens qui partagent cette opinion et qui veulent rechercher avec nous les voies et moyens pour la faire triompher au mieux de soi.

Vous le voulez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de nos sentiments distingués.

Pour la Ligue Républicaine :

Le président, Ch. Debierre.

Le secrétaire, Du Rier.

De ce document, il semble ressortir que M. Debierre et ses amis n'acceptent pas les propositions de MM. Bruckers d'Hugo, Danchin et Giesse, et qu'ils refusent de se joindre à eux, d'ailleurs, et pour le moment, nous nous en contentons.

#### Quant aux libéraux qui avaient tendu la main aux nationalistes avant d'avoir refusé celle des « progressistes », il n'ont pas été plus heureux auprès des premiers que les seconds auprès d'eux.

Voici, en effet, la lettre de M. Doumer, en réponse aux propositions d'alliance faites à la « Patrie Française », au nom des « libéraux » :

Lille, le 4 novembre 1903.

Messieurs,

En réponse à votre lettre du 21 octobre 1903, que vous avez bien voulu m'écrire au nom du Comité libéral de l'Association républicaine libérale, j'ai l'honneur de vous faire savoir que le Comité libéral de l'Association républicaine libérale a tenu sa séance du 4 novembre 1903, à partir de 10 heures 45 et 2 observations, qu'il m'a décidé par 10 voix à l'unanimité de ne pas accepter l'alliance proposée par vous et de ne pas se joindre à vous.

Il estime que la Patrie Française, Ligue d'union et de concorde, ne peut accepter tous les buts et les idées de la Patrie Française, dans sa séance du 4 novembre 1903, qu'il m'a décidé par 10 voix à l'unanimité de ne pas accepter l'alliance proposée par vous et de ne pas se joindre à vous.

Elle marchera donc seule au premier tour.

Après le premier tour, elle s'inspirera des circonstances et des idées des adversaires de la Ville de Lille, et des idées qui lui sont chères.

Vous le voulez agréer, Messieurs, l'assurance de ma considération très distinguée.

DOUMER.

On remarquera que les négociations entre libéraux et nationalistes sont déjà vieilles de plus de quatre mois ; mais on peut affirmer — la publication par la « Dépêche-News » de ce document qui se trouve en est la preuve évidente, que les nationalistes sont restés dans les mêmes dispositions qu'au mois de novembre.

Pour résumer la situation, les libéraux de la « Dépêche » et de la « Croix », les mélinistes de l'« Echo » et les radicaux de la « Ligue Républicaine » n'ont fait qu'échouer dans des propos qui ne dénotent pas la moindre communauté de vues.

Les uns et les autres demeurent sur leurs positions.

Quant aux socialistes, ils observent, — ce qui ne veut pas dire qu'ils soient indifférents aux menées de leurs adversaires et qui sont évidemment dirigées contre eux.

Vous en avez fini avec le revues de la politique locale, et il ne nous semblait intéressant de retenir une appréciation confiée par M. Jules Danette, à l'« Echo du Nord ».

Interrogé par notre confrère, sur le refus de ses amis les libéraux de s'allier avec les nationalistes et les radicaux contre les socialistes, il nous a dit qu'il n'aurait pas eu d'ailleurs, de son côté, cette attitude, en désaccord, a-t-il déclaré, avec celle qu'il se propose d'observer à Armentières.

Diabli ! si M. Danette se met à manier les fondres de l'excommunication politique, les choses tourneront mal !

G. S. E.

### Nombreux remèdes, un seul bon

Nous voulons parler ici des remèdes employés contre l'anémie dont le plupart ont pour base quelque sel de fer. Le fer cependant, se trouve en quantité suffisante dans les aliments, et, s'il n'est pas absorbé, c'est que l'appareil digestif n'a plus la force de l'assimiler. L'émulsion Scott, qui améliore la nutrition générale, relève les forces vitales et rend ainsi le malade capable d'absorber le fer qui lui est indispensable. L'a-némie ne tarde pas alors à céder le pas à la santé. En voici encore un exemple :

Chapelle d'Armentières (Nord).

Mlle DESCAMPS.

Messieurs : Ma fille a souffert pendant trois ans d'une grave anémie que je croyais rebelle à tout remède, elle ne peut d'effet produire par les préparations sans nombre qu'elle avait prises. Je suis revenue de cette opinion et me fais un plaisir de déclarer qu'il y a cependant un remède souverain contre l'anémie : ce remède, c'est l'émulsion Scott. Ma fille qui a maintenant 18 ans, en fit usage pendant quelque temps et ne tarda pas à en ressentir les bons effets ; elle est devenue grande et forte et, du fait de votre bon remède, ne s'est jamais remise de sa longue maladie.

DESCAMPS, route Nationale, près St-Hubert.

L'émulsion Scott, reconnaissable à sa marque, le pêcheur portant sur l'épaule une grosse morue, est le remède souverain de toutes faiblesses. Elle est composée de poissons gras et d'émulsions soi-disant similaires, qui, de qualité très inférieure, sont sans efficacité.

Echantillon franco contre envoi de 50 cent. timbres-poste adressés à l'émulsion Scott (Delouche et Cie), 356, rue St-Honoré, Paris.

### Théâtres, Fêtes et Concerts

#### AU KURSAAL

##### LE BENEFICE DE M. SONNIER

La représentation de ce soir est donnée au théâtre de la Courbevoie, par M. Raoul Sonnier, le jeune et excellent chef d'orchestre.

Des soirées au pupitre du Kursaal, M. Sonnier a très heureusement conduit au succès son orchestre composé d'éléments jeunes, mais pleins de talent et aussi de talent. Il nous a donné des exécutions très soignées et très heureuses des partitions qui ont été pendant cette courte saison. Et sans vouloir dénigrer personne, nous pouvons dire que nous aurons eu de nos jours, dans la représentation de l'orchestre du Kursaal, ceux qui ont applaudi l'opéra « Les 28 jours de Clarette » au Kursaal et qui l'ont entendu ailleurs.

M. Sonnier a été un excellent collaborateur pour M. Bourdette. Le public lui marquera, ce soir, toute sa sympathie en venant très nombreux. Le programme de la représentation est, d'ailleurs, très attrayant.

#### PETITES NOUVELLES

Notre excellent confrère théâtral, « La Scène », qui est le mieux et le plus exactement informé sur le monde du théâtre, nous apprend que M. Bourdette a eu, mardi dernier, une entrevue avec MM. les Membres de la Commission théâtrale. On s'est entretenu, dit « La Scène », de l'état de gâchis — le mot est juste — dans lequel se trouve le théâtre de la place Sébastopol.

Des engagements redoublés et contractés de la façon la plus extraordinaire, des emplois sans titulaire et des emplois avec plusieurs titulaires, comme celui de la première chanteuse d'opéra, — les répertoires de certains artistes déjà épuisés, — la plupart des choristes ne connaissant rien du répertoire courant (surtout les opéras), et il a été annoncé qu'il allait traiter pour la fin de cette saison avec une chanteuse légère : ce sera probablement Mme Valduriez, qui vient d'obtenir le plus éclatant succès au Royal de Gand.

« La Scène » signale ensuite les engagements suivants comme déjà conclus pour la saison 1904-1905 :

Mme Mikailoff-Duperré, première chanteuse légère, et M. Mikailoff, premier ténor ;

Mme Armény-Moreau, première dugazon ;

Mme Berty, première chanteuse d'opéra ;

M. Caillol, premier basse ;

M. Geoffroy, 2e ténor d'opéra, 1er ténor d'opéra ;

M. Chancel, grand premier comique d'opéra, basse-bouffe ;

Mme Chancel, soubrette comique, très applaudis au Kursaal, entrent au Grand-Théâtre.

Sont probables les rentrées de Mme Dasvéda et de M. Ferial.

#### NOUVEAU THEATRE-KURSAAL

(Direction A. Bourdette)

LUNDI 29 FÉVRIER. — Au bénéfice de M. Raoul Sonnier, 1er chef d'orchestre :

Musette, comédie en 5 actes, de MM. de Maupassant et Normand.

Les Cloches de Corneville, opéra-comique en 3 actes, musique de R. Planquette.

Bureaux à 6 h. 1/2. — Rideau à 7 h. précises.

#### GRAND-THEATRE MUNICIPAL DE LILLE

(Direction : A. Bourdette)

LUNDI 29 FÉVRIER. — Ruy-Blas, drame ; Le Grand Mogol, opéra.

### TRIBUNAUX

#### TRIBUNAL CORRECTIONNEL DE LILLE

LE VIEUX-BEAU. — L'âge est pourtant passé de faire des bêtises, chez Augustin Drolot, comble, qui se rucroche désespérément à ses cinquante-cinq printemps pour jouer de la Vie et... de l'argent des autres.

Drolot, qui n'est pas le premier venu au point de vue capacités professionnelles et actives, a été condamné à 6 mois de prison pour laquelle il avait pu être libéré en caïssier dans une grande maison de commerce, il avait « mangé la grenouille ».

Une nouvelle situation, très avantageuse, s'offrait à lui sous la forme d'un emploi rémunérateur de caissier au « Casino des Familles », à Lille. La profession pour le « Drolot » entraînait la Drolot à commettre une grave infidélité, pas plus tard que dimanche d'une somme de 2.600 fr. qui fut tout fait d'empocher.

Ce fut alors une « bombe » échevelée, qui dura trois jours et trois nuits, jusqu'au moment où la police dénicha l'infidèle caissier chez « ces dames » de la rue de l'A B C, où il menait grand tapage paros qu'il ne pouvait obtenir qu'une des pensionnaires, sur laquelle il avait jeté son dévolu, l'accompagnant à Bruxelles.

Drolot était encore nanti de... 600 fr. Une note de 2.000 fr. en trois jours, ce n'est pas déjà si mal, c'était même très fort. Le tribunal en a jugé ainsi, en infligeant à Augustin Drolot, — un monsieur splendide et pas gêné du tout devant les juges — une peine de 10 mois de prison pour abus de confiance.

Voilà donc Drolot obligé de payer par un emprisonnement de 10 mois plus 6 mois, une « bombe » de trois jours. Oh ! la justice !

#### AMOUR MALHEUREUX.

Gaston Lecroq, 17 ans, garçon boucher à Tourcoing, aimait passionnément (?) une jeune fille de son âge, dont les parents sont cabaretiers, et cet amour juvénile était partagé... Il n'y a plus d'enfants !

Les ascendants de la jeune fille avaient d'abord fermé les yeux sur ce qu'ils considéraient comme un innocent entêtement. Pourtant, le mariage n'aurait pas été possible sans les soupçons, et sans autre formalité, il invita le jeune Lecroq à cesser ses visites : « Si tu reviens encore, je te tue ! », grognait-il.

C'était là une occasion de faire de l'héroïsme : Gaston ne la manqua pas, et, le lendemain, venant de sa balle, et il continua sa fréquentation. C'est ainsi que, l'autre soir, il arriva au cabaret, muni d'un revolver chargé. Une scène de comédie, que l'on devine, se produisit ; l'émotion amoureuse sortit son arme et en déchargea plusieurs coups dans le plafond du cabaret, provoquant une émotion indescriptible !

Tout est terminé de la manière la plus honorable : poursuivi en correctionnelle pour port d'armes prohibés et ivresse, Gaston Lecroq, dont l'attitude à l'audience, si fait le constater, n'était plus si belliqueuse, s'est entendu infliger 16 fr. d'amende avec sursis pour le délit de port d'arme, et 5 fr. d'amende pour la consommation d'ivresse.

Il a juré d'attendre quelques années encore pour faire valoir ses sentiments envers l'aimée...

#### LES VOLS A L'ETALAGE.

Le chômeur guère : voici aujourd'hui Marguerite Martinache, 23 ans, et sa voisine Jeanne Leclercq, 19 ans, étrangères, dont notre journal a relaté l'arrestation ces jours-ci. Ces deux jeunes femmes s'étaient fait une spécialité de dévaliser les éventaires des marchés et même des étalages de magasins, pour s'approprier quantité d'objets divers qu'une permission de vol leur découvrait chez elles, rue des Postes, à Lille.

Marguerite Martinache et Jeanne Leclercq s'entendent infliger chacune 15 jours de prison, la première, seule, avec le sursis de la loi Bérenger.

### AFFAIRES DIVERSES.

— Vingt-deux affaires au rôle de l'audience correctionnelle, qui a été levée à 2 h. 45.

— Gustave Leclercq, charretier à Ronchin, 25 fr. d'amende pour avoir volontairement obstrué la circulation du tramway de la ligne de Roubaix.

— Dix jours par défaut à Jules Vandenberg, de Sully-les-Lannoy, pour coups à M. Genys Devienne.

— Valère Goossens, 20 ans, tailleur à Wambrechies, 48 heures de prison avec sursis pour bris de clôture au cabaret Bilet.

— Pour le même délit, 25 fr. d'amende avec sursis à Maurice Houré, de Pérenchies ; et 16 fr. d'amende à Amand Keignart, de Pérenchies également.

— Au cabaret Sauvage, rue des Etaques, 17, Edmond Devos, 26 ans, titulaire de 6 condamnations, s'est distingué récemment en voulant tuer tous les consommateurs, y compris les débiteurs. C'est ainsi que Mme Sauvage a reçu dans la poitrine deux formidable coups de pied qui lui ont occasionné une incapacité de travail d'une dizaine de jours. Devos, repentant, sollicite l'indulgence du tribunal, qui le condamne en 15 jours de prison.

— 25 fr. d'amende avec sursis à François Wagrenier d'Illes, pour outrages.

— Adolphe Lefebvre, 19 ans, tisseur à Wattrelos, poursuivi pour coups, est acquitté après plaidoirie de M. Calette.

— Pierre Druet, l'encabornant potrot l'illustre, s'est fait arrêter en flagrant délit d'ivresse : il acquiesce dans la rue les officiers, auxquels il demandait « si l'aillet pas bientôt partir pour le Japon ! » 8 jours de prison.

— La fraude : 3 jours avec sursis et 500 francs à Flore Thierghien, de Roubaix ; 24 jours et 500 fr. à Emile Hallard, 18 ans, rattacheur à Wattrelos, pour contrefaçon de café et allures.

— Quinze jours à Maurice Solle, 39 ans, marchand ambulant à Roubaix, pour tentative de vol de chaussures à l'étalage.

— Léonard Ringaud, ramoneur, a vendu à son profit les outils que lui avait confiés son patron, M. Derancourt, de Loos, 20 jours de prison.

— Louis Hoplines, 20 ans, couvreur à Tourcoing, 8 jours avec sursis pour vol de plomb sur des toitures.

— Mandants : 8 jours à Auguste Thierghien, et 3 jours à Alfred Moine, tous deux de Tourcoing.

### BANYULS

APÉRITIF AU QUINQUINA

### TRILLES

LE SEUL RECOMMANDE PAR MM. LES MEDICINS

Dans tous les Cafés, les bons Estaminets, les principales Epiceries et chez tous les Entrepreneurs

EXIGER L'ETIQUETTE SUR LA BOUTEILLE

#### Contributions indirectes

MM. Dumont, commis principal à Warloy (Somme), est nommé receveur à Quenouy-sur-Duile ; West, commis principal à Arras, passe à Valenciennes (bureaux), est nommé en la même qualité à Lille ; Gombert, commis à Valenciennes (bureaux), est nommé commis à Valenciennes (bureaux) ; Manhe, commis à Cambrai, est nommé à Lille (bureaux) ; Vanhulst, commis à Valenciennes, est nommé à Cambrai ; Jost, à Lille ; Bauchard, à Roubaix ; Naniet, à Wambrechies ; Saint-Marc, à Thumeries ; Edilrid, à Courrières, sont élevés au 1er et 2e rang de leur grade.